

**Zeitschrift:** Schweizer Kunst = Art suisse = Arte svizzera = Swiss art  
**Herausgeber:** Visarte Schweiz  
**Band:** - (1989)  
**Heft:** 1

**Rubrik:** [Impressum]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Schweizer Kunst** 1/89  
**Art Suisse**  
**Arte Svizzera**  
**Art Svizzer**

Zeitschrift der Gesellschaft  
Schweizerischer Maler, Bildhauer  
und Architekten  
(Visuelle Künstler)

Revue de la Société des peintres,  
sculpteurs et architectes suisses  
(artistes visuels)

Rivista della Società dei pittori, scultori e  
architetti svizzeri (artisti visuali)

**Redaktionskommission**

Pierre Casè, Esther Brunner-  
Buchser, Franco Poretti

**Commission de rédaction**

Pierre Casè, Esther Brunner-Buchser,  
Franco Poretti

**Commissione di redazione**

Pierre Casè, Esther Brunner-Buchser,  
Franco Poretti

**Verantwortlich für diese  
Nummgestaltung**

John Matheson, Horgen

**Responsable de ce numéro,  
Mise en page**

John Matheson, Horgen

**Responsabile di questo numero,  
Progetto**

John Matheson, Horgen

**Mitarbeit**

Bruno Gasser, Basel

**Collaborateur**

Bruno Gasser, Bâle

**Collaboratore**

Bruno Gasser, Basilea

**Umschlag**

Victor H. Bächer, Opfikon

**Couverture**

Victor H. Bächer, Opfikon

**Copertina**

Victor H. Bächer, Opfikon

**Übersetzungen**

Fabio Chierichetti, Losone; David  
C. Fuhrmann, Bôle

**Traductions**

Fabio Chierichetti, Losone; David  
C. Fuhrmann, Bôle

**Traduzione**

Fabio Chierichetti, Losone; David  
C. Fuhrmann, Bôle

**Herausgegeben von der  
GSMBA**

Zentralsekretariat  
Kirchplatz 9, 4132 Muttenz

**Publié par la  
SPSAS**

Secrétariat central  
Kirchplatz 9, 4132 Muttenz

**Publicato dalla  
SPSAS**

Segretariato centrale  
Kirchplatz 9, 4132 Muttenz

**Druck**

Kirschgarten-Druckerei AG  
Kirschgartenstrasse 5, 4010 Basel

**Imprimerie**

Kirschgarten-Druckerei AG  
Kirschgartenstrasse 5, 4010 Bâle

**Tipografia**

Kirschgarten-Druckerei AG  
Kirschgartenstrasse 5, 4010 Basilea

**Auflage**

6000 Ex.  
Muttenz, Februar 1989

**Tirage**

6000 Ex.  
Muttenz, Février 1989

**Tiratura**

6000 Ex.  
Muttenz, Febbraio 1989

**Inhaltsverzeichnis**

- 1 Brief von der Akademie  
3 John Matheson:  
**SchweizerInnen an  
ausländischen Kunstakademien**  
5 Fragebogen  
6 Cécile Huber  
8 Pia Fries  
12 Hans Brändli  
14 Thomas Huber  
18 Henri Spaeti  
22 Samuele Gabai  
26 Damiano Gianoli  
30 Fredi Bleuler  
32 Cesare Lucchini  
36 Christian Megert  
38 Flavio Paolucci  
40 Pierre Chevalley  
42 John Matheson:  
Auswertung der Fragebogen  
44 Gilbert Mazliah:  
Gegenvorschlag  
49 John Matheson:  
Konklusion II und III

**Sommaire**

- Lettre de l'Académie  
John Matheson:  
**La présence d'étudiants suisses dans  
les Académies étrangères**  
Questionnaire  
Cécile Huber  
Pia Fries  
Hans Brändli  
Thomas Huber  
Henri Spaeti  
Samuele Gabai  
Damiano Gianoli  
Fredi Bleuler  
Cesare Lucchini  
Christian Megert  
Flavio Paolucci  
Pierre Chevalley  
John Matheson:  
Interprétation des résultats du  
questionnaire  
Gilbert Mazliah:  
Contre-proposition  
John Matheson:  
Conclusion II et III

**Indice**

- Lettera dall'Accademia  
John Matheson:  
**Svizzeri e svizzere nelle accademie  
all'estero**  
Questionario  
Cécile Huber  
Pia Fries  
Hans Brändli  
Thomas Huber  
Henri Spaeti  
Samuele Gabai  
Damiano Gianoli  
Fredi Bleuler  
Cesare Lucchini  
Christian Megert  
Flavio Paolucci  
Pierre Chevalley  
John Matheson:  
Analisi dei questionari  
Gilbert Mazliah:  
Controposta  
John Matheson:  
Conclusione II e III